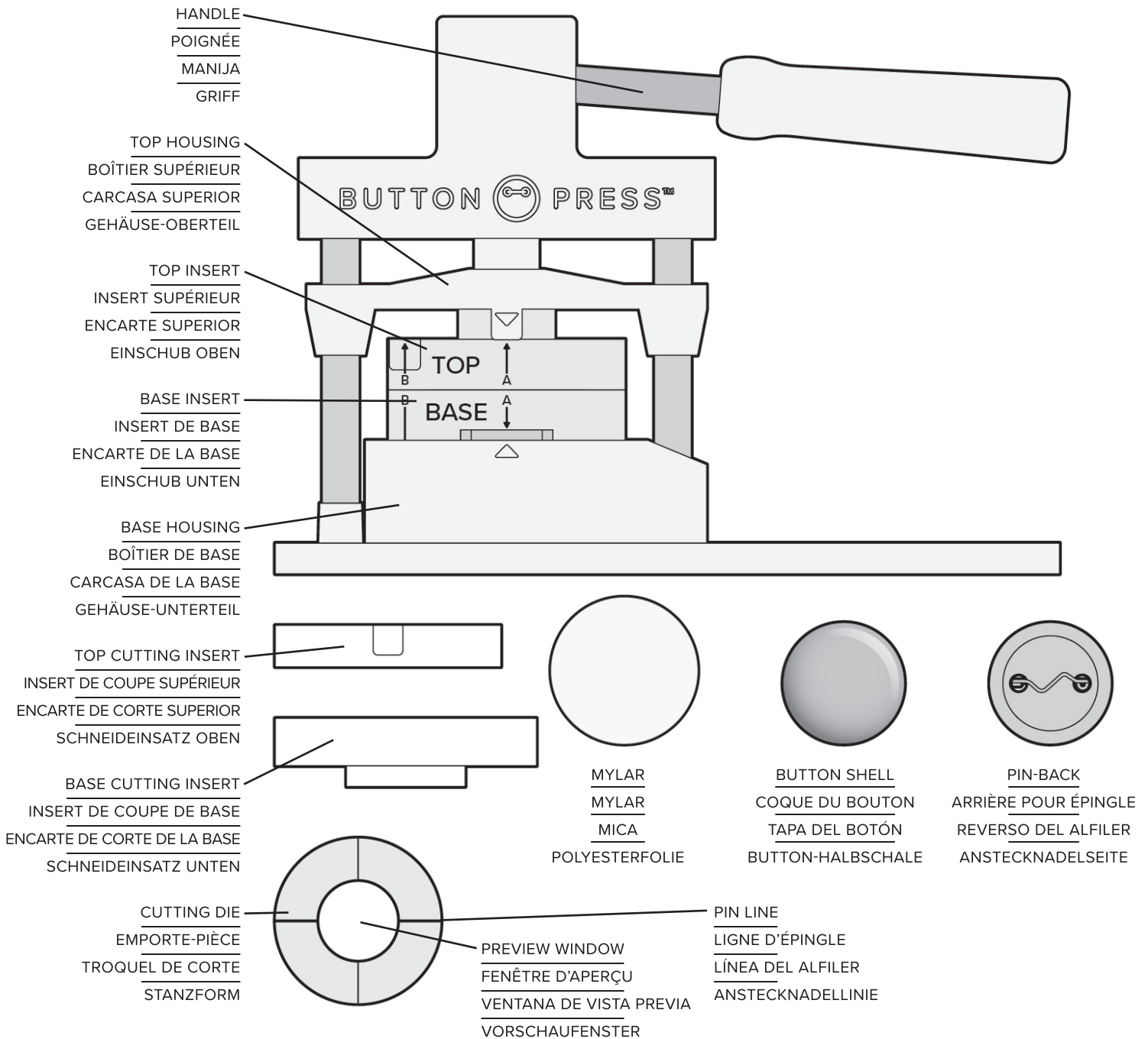


# BUTTON PRESS™

## DIAGRAM | DIAGRAMME | DIAGRAMA | ABBILDUNG



## MACHINE SETUP | CONFIGURATION DE LA MACHINE | CONFIGURACIÓN DE LA MÁQUINA | EINRICHTUNG DER MASCHINE

Screw on HANDLE to BUTTON PRESS™ until tight.

Vissez la POIGNÉE sur la BUTTON PRESS™ jusqu'à ce qu'elle soit serrée.

Atornille la MANIJA a la BUTTON PRESS™ hasta que quede apretada.

Den GRIFF an der BUTTON PRESS™ festschrauben, bis er festsitzt.

Clean by wiping down with a wet cloth as necessary.

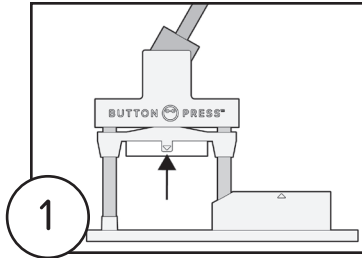
Nettoyez en essuyant avec un chiffon humide si nécessaire.

Limpie con un trapo húmedo cuando sea necesario.

Nach Bedarf säubern, indem Sie mit einem feuchten Tuch nach unten wischen.

**CUTTING SYSTEM SETUP | CONFIGURATION DU SYSTÈME DE COUPE  
CONFIGURACIÓN DEL SISTEMA DE CORTE  
EINRICHTUNG DER SCHNEIDEVORRICHTUNG**

**BUTTON SYSTEM SETUP | CONFIGURATION DU SYSTÈME DE BOUTONS  
CONFIGURACIÓN DEL SISTEMA DE BOTONES  
EINRICHTUNG DES BUTTONSYSTEMS**

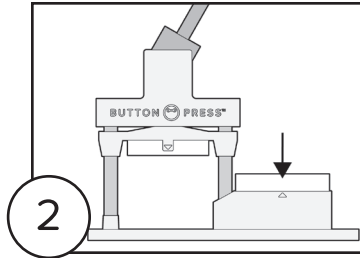


Attach the TOP CUTTING INSERT to TOP HOUSING by aligning the notch with the arrow and pressing upward to magnetize.

Fixez l'INSERT DE COUPE SUPÉRIEUR au BOÎTIER SUPÉRIEUR en alignant l'encoche avec la flèche et en appuyant vers le haut pour magnétiser.

Fije el ENCARTE DE CORTE SUPERIOR a la CARCASA SUPERIOR alineando la muesca con la flecha y presionando hacia arriba para imantar.

Den SCHNEIDEINSATZ OBEN in das GEHÄUSE-OBERTEIL einsetzen, indem Sie die Einkerbung auf den Pfeil ausrichten und nach oben drücken, bis der Schneideinsatz magnetisch einrastet.

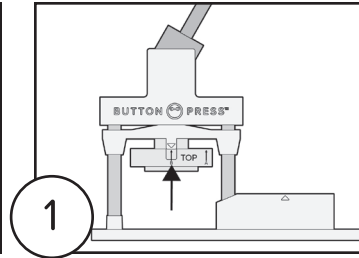


Place the BASE CUTTING INSERT into BASE HOUSING. You are now ready to cut.

Placez l'INSERT DE COUPE DE BASE dans le BOÎTIER DE BASE. Vous êtes maintenant prêt à couper.

Coloque el ENCARTE DE CORTE DE LA BASE en la CARCASA DE LA BASE. Ahora está listo para comenzar a cortar.

Den SCHNEIDEINSATZ UNTEN into GEHÄUSE-UNTERTEIL einsetzen. Ab jetzt können Sie schneiden.

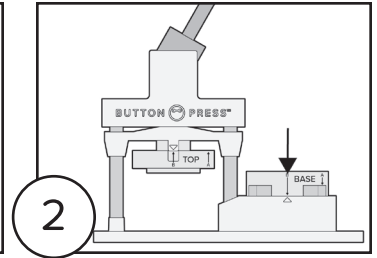


Attach the TOP INSERT to TOP HOUSING by aligning B with the arrow and pressing upward to magnetize. Note: Outer ring will drop when center is secure.

Fixez l'INSERT SUPÉRIEUR au BOÎTIER SUPÉRIEUR en alignant B avec la flèche et en appuyant vers le haut pour magnétiser. Remarque : l'anneau extérieur tombera lorsque le centre sera sécurisé.

Fije el ENCARTE SUPERIOR a la CARCASA SUPERIOR alineando la B con la flecha y presionando hacia arriba para imantar. Nota: El anillo exterior caerá cuando el centro esté asegurado.

Den EINSCHUB OBEN in das GEHÄUSE-OBERTEIL einsetzen, indem Sie B auf den Pfeil ausrichten und nach oben drücken, bis das Gehäuse-Oberteil magnetisch einrastet. Hinweis: Der äußere Ring sinkt nach unten, wenn die Mitte befestigt ist.



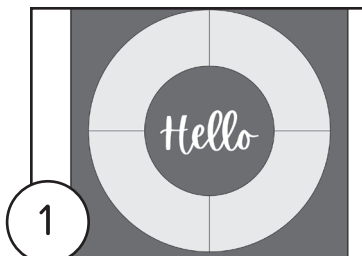
Place the BASE INSERT into BASE HOUSING and rotate until insert clicks into place. You are now ready to make buttons.

Placez l'INSERT DE BASE dans le BOÎTIER DE BASE et tournez jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Vous êtes maintenant prêt à couper.

Coloque el ENCARTE DE LA BASE en la CARCASA DE LA BASE y rote hasta que escuche un clic que indica que el encarte está en su lugar. Ahora está listo para hacer botones.

Den EINSCHUB UNTEN in das GEHÄUSE-UNTERTEIL einsetzen und drehen, bis der Einschub in Position einrastet. Ab jetzt können Sie Buttons herstellen.

**CUTTING INSTRUCTIONS | INSTRUCTIONS DE COUPE | INSTRUCCIONES DE CORTE | SCHNITTANLEITUNG**

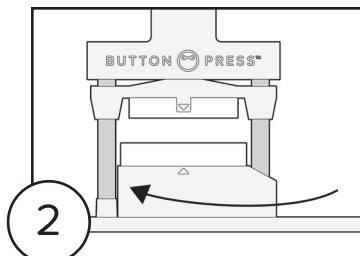


Use CUTTING DIE as a guide to center design. The PREVIEW WINDOW of the die shows what the button will look like when finished.

Utilisez l'EMPORTE-PIÈCE comme guide pour centrer la conception. La FENÊTRE D'APERÇU de l'emporte-pièce montre à quoi ressemblera le bouton une fois terminé.

Utilice el TROQUEL DE CORTE como guía para el diseño del centro. La VENTANA DE VISTA PREVIA del troquel muestra cómo se verá el botón una vez terminado.

Die STANZFORM als Führung verwenden, um das Design zu zentrieren. Das VORSCHAUFENSTER der Pressform zeigt, wie der Button aussehen wird, wenn er fertig ist.

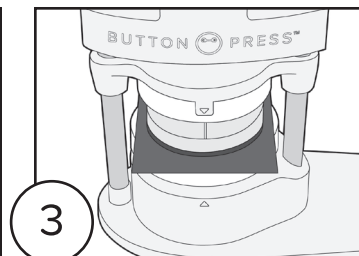


Swivel BASE HOUSING into place under TOP HOUSING. It will click into place.

Faites pivoter le BOÎTIER DE BASE en place sous le BOÎTIER SUPÉRIEUR. Il cliquera lorsqu'il sera en place.

Gire la CARCASA DE LA BASE hasta colocarla en su lugar debajo de la CARCASA SUPERIOR. Escuchará un clic cuando quede en su lugar.

Das GEHÄUSE-UNTERTEIL in Position unter dem GEHÄUSE-OBERTEIL schwenken, bis es einrastet.

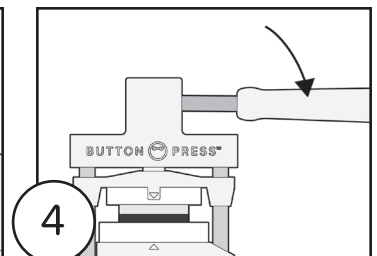


Place paper and CUTTING DIE together onto BASE CUTTING INSERT making sure it is centered in the space.

Placez le papier et l'EMPORTE-PIÈCE sur l'INSERT DE COUPE DE BASE en vous assurant qu'il soit centré dans l'espace.

Coloque el papel y el TROQUEL DE CORTE juntos en el ENCARTE DE CORTE DE LA BASE y asegúrese de que quede centrado en el espacio.

Papier und STANZFORM zusammen auf den SCHNEIDEINSATZ UNTEN platzieren und dafür sorgen, dass es auf diesem Platz zentriert ist.

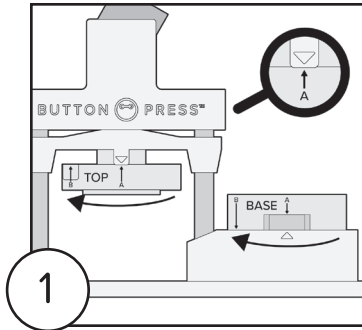


Press HANDLE firmly to cut paper. You will hear a small sound as the paper cuts.

Appuyez fermement sur la POIGNÉE pour couper le papier. Vous entendrez un petit son lorsque le papier sera coupé.

Presione la MANIJA con firmeza para cortar el papel. Escuchará un ligero sonido conforme se corta el papel.

Den GRIFF fest drücken, um das Papier zu schneiden. Sie hören beim Durchschneiden des Papier einen leisen Ton.

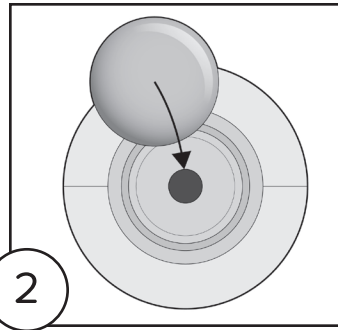


Rotate both TOP and BASE INSERTS to position A, aligning with arrows on HOUSING.

Tournez les INSERTS SUPÉRIEURS et DE BASE en position A, en alignant avec la flèche sur le BOÎTIER.

Rote tanto el ENCARTE SUPERIOR como el de la BASE a la posición A, alíneelos con la flecha en la CARCASA.

EINSCHUB OBEN und EINSCHUB UNTEN auf Position A drehen und auf den Pfeil auf dem GEHÄUSE ausrichten.

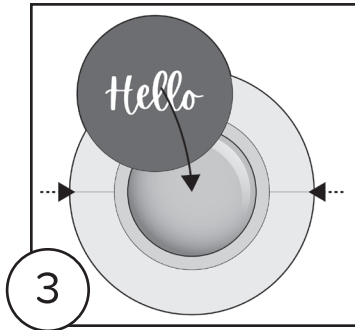


Place BUTTON SHELL upright into BASE INSERT.

Placez la COQUE DU BOUTON en position verticale dans l'INSERT DE BASE.

Coloque la TAPA DEL BOTÓN mirando hacia arriba en el ENCARTE DE LA BASE.

Die BUTTON-HALBSCHALE senkrecht in den EINSCHUB UNTEN einsetzen.

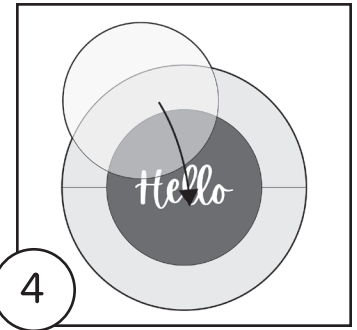


Layer cut paper design over BUTTON SHELL using PIN LINE as a guide to make sure text and imagery is straight.

Placez le papier découpé en couche sur la COQUE DU BOUTON en utilisant la LIGNE D'ÉPINGLE comme guide pour vous assurer que le texte et les images sont droits.

Corte en capas el diseño del papel sobre la TAPA DEL BOTÓN con la LÍNEA DEL ALFILER como guía para asegurarse de que tanto el texto como las imágenes queden derechos.

Das ausgeschnittene Papiermotiv über die BUTTON-HALBSCHALE schichten, wobei Sie die ANSTECKNADELLINIE als Führung benutzen, um sich zu vergewissern, dass Text und Bild gerade sind.

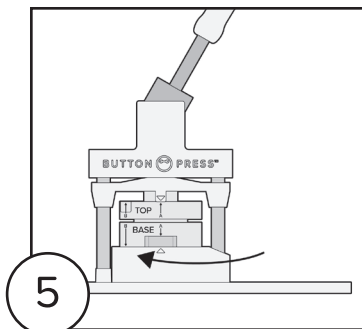


For a glossy protective layer, place MYLAR over cut paper design. Omit this step if a matte paper finish is desired.

Pour une couche protectrice brillante, placez MYLAR sur le papier découpé. Omettez cette étape si vous souhaitez une finition au papier mat.

Para lograr una capa protectora brillante, coloque la mica MYLAR sobre el diseño de papel cortado. Omita este paso si quiere un acabado en papel mate.

Für eine glänzende Schutzschicht die POLYESTERFOLIE über das ausgeschnittene Papiermotiv legen. Diesen Schritt überspringen, wenn eine matte Papieroberfläche erwünscht ist.

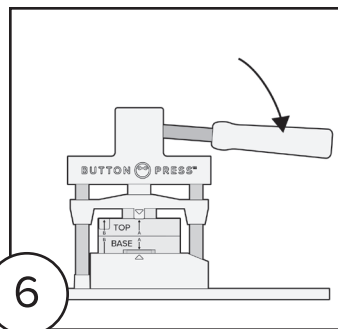


Swivel BASE HOUSING into place under UPPER HOUSING. It will click into place.

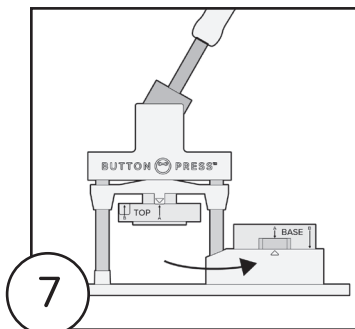
Faites pivoter le BOÎTIER DE BASE en place sous le BOÎTIER SUPÉRIEUR. Il cliquera lorsqu'il sera en place.

Gire la CARCASA DE LA BASE hasta colocarla en su lugar debajo de la CARCASA SUPERIOR. Escuchará un clic cuando quede en su lugar.

Das GEHÄUSE-UNTERTEIL in Position unter dem GEHÄUSE-OBERTEIL schwenken, bis es einrastet.



Press HANDLE.  
Appuyez sur la POIGNÉE.  
Presione la MANIJA.  
GRIFF drücken.

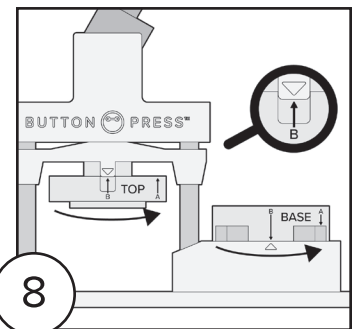


Swivel BASE HOUSING back out of machine. Note, top pieces of button are now in the TOP INSERT.

Pivotez le BOÎTIER DE BASE en arrière de la machine. Remarquez, les morceaux de bouton supérieurs sont maintenant dans l'INSERT SUPÉRIEUR.

Gire la CARCASA DE LA BASE para sacarla de la máquina. Observe que las piezas del botón están ahora en el ENCARTE SUPERIOR.

Das GEHÄUSE-UNTERTEIL zurück aus der Maschine schwenken. Hinweis: Die obersten Teile des Buttons befinden sich jetzt im EINSCHUB OBEN.

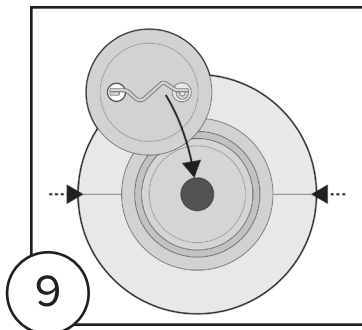


Rotate both TOP and BASE INSERTS to position B, aligning with arrows on HOUSING.

Tournez les INSERTS SUPÉRIEURS et DE BASE en position B, en alignant avec la flèche sur le BOÎTIER.

Rote tanto el ENCARTE SUPERIOR como el de la BASE a la posición B, alíneelos con la flecha en la CARCASA.

EINSCHUB OBEN und EINSCHUB UNTEN auf Position B drehen und auf den Pfeil auf dem GEHÄUSE ausrichten.

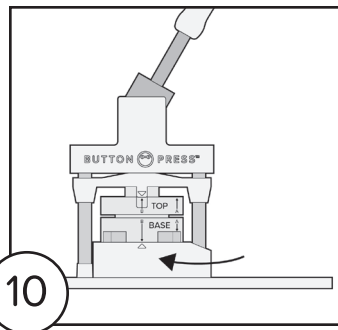


Place PIN-BACK pin side down into BASE INSERT. Align the pin parallel to the PIN LINE. Check that PIN is flush against PIN-BACK.

Placez l'épingle avec L'ARRIÈRE POUR ÉPINGLE vers le bas dans l'INSERT DE BAS. Alignez l'épingle parallèlement à la LIGNE DE D'ÉPINGLE. Vérifiez que l'ÉPINGLE est affleurante contre L'ARRIÈRE POUR ÉPINGLE.

Coloque el alfiler con el REVERSO DEL ALFILER hacia abajo en el ENCARTE DE LA BASE. Alinee el alfiler paralelo a la GUÍA DEL ALFILER. Verifique que el ALFILER esté apretado contra el REVERSO DEL ALFILER.

Die Anstecknadel an der ANSTECKNADELSEITE nach unten in des EINSCHUB UNTEN einsetzen. Die Anstecknadel parallel zur ANSTECKNADELLINIE ausrichten. Kontrollieren, ob die ANSTECKNADEL bündig zur ANSTECKNADELSEITE ist.

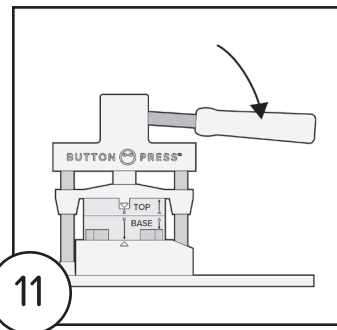


Swivel BASE HOUSING into place under TOP HOUSING. It will click into place.

Faites pivoter le BOÎTIER DE BASE en place sous le BOÎTIER SUPÉRIEUR. Il cliquera lorsqu'il sera en place.

Gire la CARCASA DE LA BASE hasta colocarla en su lugar debajo de la CARCASA SUPERIOR. Escuchará un clic cuando quede en su lugar.

Das GEHÄUSE-UNTERTEIL in Position unter dem GEHÄUSE-OBERTEIL schwenken, bis es einrastet.

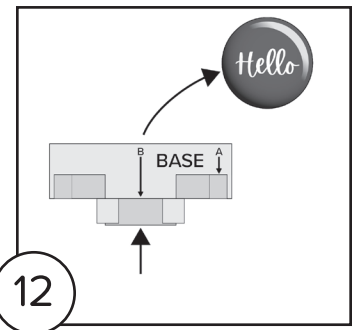


Press HANDLE.

Appuyez sur la POIGNÉE.

Presione la MANIJA.

GRIFF drücken.



Swivel BASE HOUSING back out of machine to retrieve finished button. If the button is difficult to take out, simply remove the BASE INSERT and press the center up to pop the button out.

Faites pivoter le BOÎTIER DE BASE vers l'arrière de la machine pour récupérer le bouton fini. Si le bouton est difficile à retirer, retirez simplement l'INSERT DE BASE et appuyez au centre vers le haut pour faire sortir le bouton.

Gire la CARCASA DE LA BASE para sacarla de la máquina y sacar el botón terminado. Si le resulta difícil sacar el botón, solo retire el ENCARTE DE BASE y presione el centro hacia arriba para que el botón salga.

Das GEHÄUSE-UNTERTEIL zurück aus der Maschine schwenken, um den fertigen Button herauszunehmen. Falls der Button schwer herauszunehmen ist, entfernen Sie einfach den EINSCHUB UNTEN und drücken Sie die Mitte nach oben, damit der Button herauspringt.

#### SPECIFICATIONS | SPECIFICATIONS | SPECIFICATIONS | SPECIFICATIONS

Recommended for use with buttons sold by We R Memory Keepers®. Will not work with plastic-back buttons. Other metal back buttons not guaranteed to work.

Recommandé pour une utilisation avec les boutons vendus par We R Memory Keepers®. Ne fonctionnera pas avec les boutons avec arrière en plastique. Autres boutons avec arrière en métal non garantis.

Se recomienda usar con botones de We R Memory Keepers®. No funciona con botones con reverso de plástico. No se garantiza que funcione con otros botones de reverso de metal.

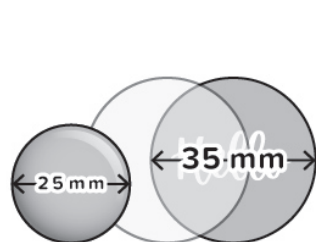
Empfohlen für den Einsatz mit Buttons, die von We R-Memory Keepers® verkauft werden. Funktioniert nicht mit Button-Rückseite aus Kunststoff. Die Funktion anderer Button-Rückseiten aus Metall kann nicht garantiert werden.

To extend the life of the tool, apply dry lubricant or grease to vertical bars as needed.

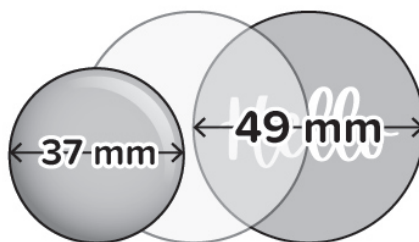
Afin de prolonger la durée de vie de l'outil, appliquer un lubrifiant sec ou de la graisse sur les tiges verticales au besoin.

Para extender la vida de la herramienta, aplique un lubricante seco o grasa en las barras verticales, según sea necesario.

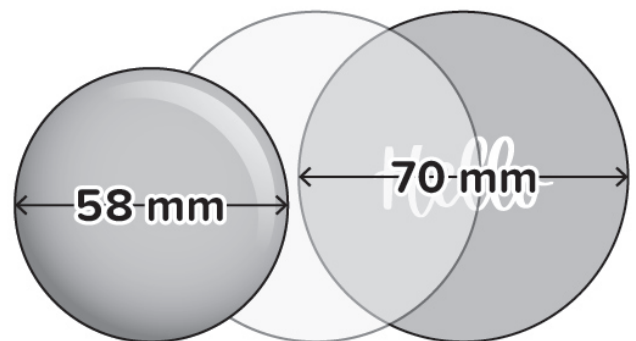
Um die Lebensdauer des Werkzeugs zu verlängern, tragen Sie je nach Bedarf Trockenschmiermittel oder Fett auf die vertikalen Stangen auf.



Small | Petite | Pequeña | Klein



Medium | Moyen | Medio | Mittel



Large | Grande | Grande | Groß

**We R**  
makers

Please visit us online at:  
[americancrafts.com](http://americancrafts.com)  
or contact us via email:  
[info@nicolecraftbrands.com](mailto:info@nicolecraftbrands.com)



@WERMAKERS